Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses

Band: 118 (1992)

Heft: 25

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

1.

La Société suisse des fabricants de ciment, chaux et gypse (VSZKGF) annonce son cinquième «Prix d'Architecture Béton».

Le prix sera attribué pour une réalisation exemplaire, où le béton (mais aussi les agglomérés de ciment) jouent un rôle prépondérant dans l'expression architecturale. Les ouvrages de génie civil sont exclus.

Peuvent être soumis des objets construits en Suisse et achevés après le 1er janvier 1986. Sont exclus les objets qui ont déjà participé au «Prix d'Architecture Béton 89».

4.

Le prix consiste en un montant de Fr. 35 000.-. Le jury a la latitude de diviser le prix.

5.

Le prix sera remis à l'occasion de l'assemblée générale du VSZKGF en juillet 1993. Les ouvrages remarquables seront exposés publiquement et pourront être utilisés par le VSZKGF à des fins publicitaires avec mention de l'auteur.

Les concurrents peuvent participer à titre individuel ou en groupe. Ils peuvent présenter un ou plusieurs objets.

Les documents suivants devront être envoyés au plus tard le 26 février 1993 (date du timbre postal) au Service de recherches et conseils techniques de l'industrie suisse du ciment (adresse postale: TFB, 5103 Wildegg).

7.1 Plans, coupes, façades, détails, plan de situation, photos, nécessaires à la compréhension de chaque projet, seront montés sur des cartons de 90 cm de largeur et 60 cm de hauteur, remis en cartable (au maximum quatre cartons sur une seule face).

7.2 Séparément, photo représentative de l'objet, non montée, format quelconque (maximum A4), pour reproduction dans le catalogue.

7.3 Indications succinctes sur l'ouvrage sur une page A4 comprenant:

- Commentaire sur l'usage du béton (ou des agglomérés de ciment) dans le cas du projet
- Désignation et situation de l'ouvrage
- Date d'achèvement
- Maître de l'ouvrage/propriétaire
- Architecte/architectes associés
- Ingénieur civil
- Spécialistes d'autres disciplines
- Entreprises responsables des travaux en béton.

Déclaration de l'auteur. Par sa participation le candidat confirme être l'auteur de la réalisation présentée au concours. Il déclare être d'accord que le VSZKGF publie sa réalisation en indiquant le nom de l'auteur. Il aura obtenu auparavant l'approbation des tiers intéressés afin de dégager le VSZKGF de toutes revendications.

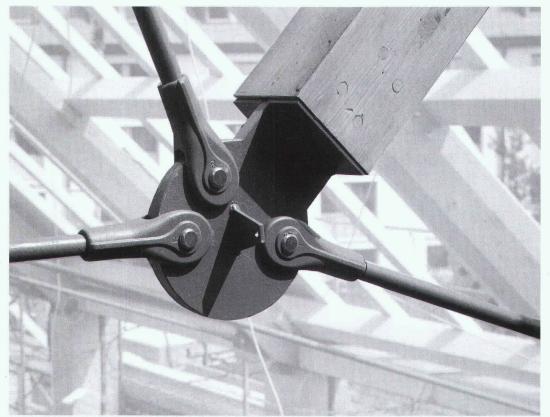
Jugement. Le jury se compose de: Bétrix Marie-Claude, arch. dipl. FAS/SIA, Erlenbach ZH Collomb Marc-H., arch. dipl. FAS/SIA, Lausanne Pinós Carme, arch. dipl., Barcelone, Espagne Rüegg Arthur, prof. arch. dipl. FAS/SIA, Zurich Vacchini Livio, arch. dipl. FAS/SIA, Locarno Weiss Nicolas R., ing. civil dipl. SIA, VSZKGF, Zurich. La décision du jury est définitive et sans appel. Le jury peut décider de ne pas attribuer le prix. Toute voie judiciaire est excluse.

Automne 1992

VSZKGF Talstrasse 83, 8001 Zurich, Tél. 01/211 55 70



Nous réalisons des haubans élégants et élancés en acier, en câble



métallique, zingués et inoxydables.



Fabrication mécanique

Forgeage

Technique d'ancrage

Câbles et Chaînes

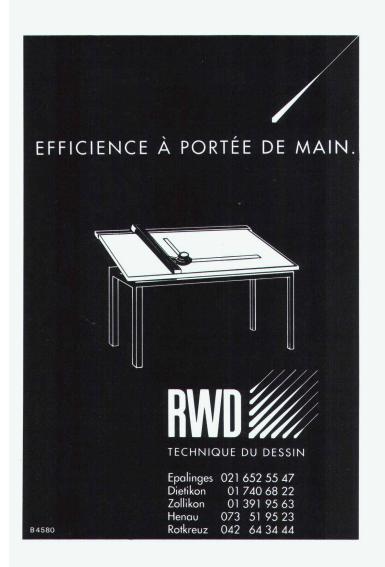
Technique de poinçonnement

CH-8108 Dällikon-Zurich Industriestrasse 32 \ Téléphone 01/844 11 22 Fax 01/844 11 51

Bureau Suisse Romande

En Sus-Craux
Case postale 3
CH-1166 Perroy
Téléphone 021/825 24 14
Fax 021/825 41 40

1 Garniture d'écoulement en fonte pour toiture, PASSAVANT, **PASSAVANT MAAG SA** sorties verticale et latérale en une ou deux parties, réglable en hauteur avec Zeltweg 44, 8032 Zurich anneaux de surélévation, grille sphérique, Tél. 01/251 75 80 Télex 817875 Téléfax 01/262 18 72 ou plate, ronde ou carrée, praticable, ou résistant au trafic lourd. Pourvue, non seulement d'une surface de collage, mais avec en plus, d'une bride de fixation assurant une Nos points forts... liaison très résistante. Approuvé ASPEE. conseil 2 Siphon de sol PASSAVANT + service en 2 parties, ajustable latéralement et en hauteur, grille en Cr-Ni. Approuvé ASPEE. Sorties + qualité verticale et latérale. 3 Séparateur à graisse PASSAVANT approuvé ASPEE. Livrable en fonte, en acier in-..votre satisfaction. oxydable, en acier, en béton armé, capacité de 2 à 40 l/s. Egalement livrable avec dispositif de rinçage et de vidange automatique. 4 Séparateur à huile et à essence PASSAVANT Capacité de 0,5 à 500 l/s, approuvé ASPEE. Livrable Adresse 60 B4484 en fonte, en acier, en béton armé, dispositif d'alarme contre le débourdement. Epuration ultérieure par un filtre à base de charbon actif. 5 Recouvrement «FI» en ALUMINIUM en ACIER INOXYDABLE et en ACIER PROFILÉ GALVANISÉ pour regards ou puits de contrôle avec revètement supérieur à choix, belle apparence, faible poids, prix avantageux. Exécution normale, ou étanche à l'eau et aux gaz. Egalement livrable avec couvercle en forte tôle de fer striée. Charge: 50 KN-400 KN.

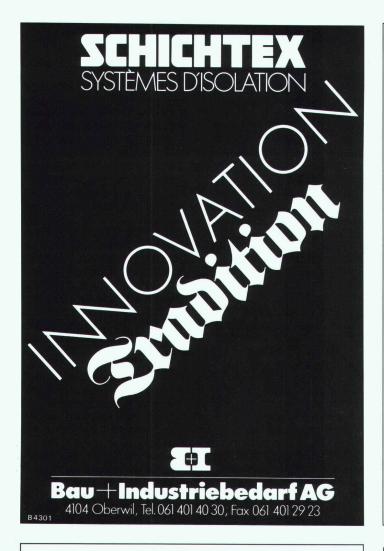




8152 Glattbrugg, Tel. 01/809 33 11

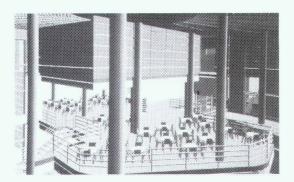
Fax 01/810 79 37





speedikon[®]

No 1 en Suisse



La planification intégrale est déjà une réalité.

Solutions CAO complètes pour le bâtiment:

- ☐ Architecture
- ☐ Ingénieur civil
- ☐ Facility Management
- ☐ Installations techniques



Rechenzentrum Dr. Walder+Partner SA

Rue de la Combe 1, CH-1260 Nyon, Tél. 022/362 48 90

Vous utilisez:

CATIA

Nous offrons la solution complète

CATIA

D

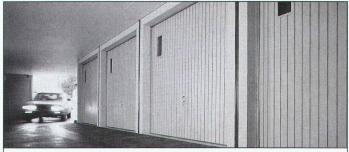
CAEDS

SPECTRAGRAPHICS!

TECELECTRONICS SA

Av. du Général-Guisan 58, 1800 VEVEY Tél. 021/922 63 91 – Fax 021/922 61 33

B4473



• Garages souterrains système boxes • Exécution rapide • Economie de temps et de frais • Conseils sans engagement

vous y assurez une place à vos produits.

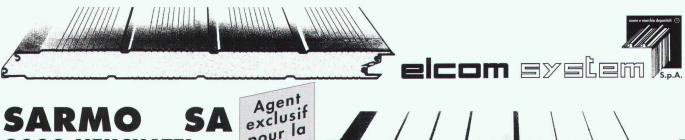


Garages en béton

4702 Oensingen Tél. 062 76 22 77 Fax 062 76 21 39

ne peut dire de quoi demain sera fait. Mais les lecteurs de la revue «Ingénieurs et architectes suisses» travaillent à l'édification du monde de demain. En vous adressant à eux.

THERMOCOUVERTURES - THERMOPAROIS

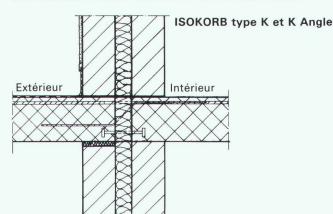


él: 038/24 31 47 Fax: 038/21 25 07

pour la Suisse

E SCHÖC

Demandez notre nouvelle documentation



Solution au problème nº 1

Armatures de raccordements pour toutes dalles en porte-àfaux pour la reprise des moments et des efforts tranchants. Appuis de compression en aciers raffinés, pour constructions à un mur ou à double mur, pour dalle/balcon de même épaisseur ou pour dalle/balcon d'épaisseur variable.

des idées construire

BATIMEX Produits et techniques pour le bâtiment Case postale 66 1037 Etagnières

Téléphone 021/7311106/Téléfax 021/7314119

Notre département technique résout vos problèmes individuellement sur demande

1080.12

IAS 25/92,





CAISSE DE PREVOYANCE DES ASSOCIATIONS TECHNIQUES SIA UTS FAS FSAI

Case postale 5032, 3001 Berne, Téléphone 031 922 03 52

Le 2e pilier du professionnel de la branche.



BUSSET **DEVELOPPEMENTS INFORMATIQUES SA**

Maîtrise fédérale

La gestion de l'horaire dans l'entreprise, c'est

BDI-PRESENCE

Une même solution pour les entreprises de toutes tailles.

Module de base

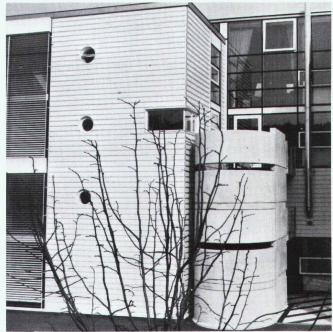
- horaires fixes ou variables
- gestion d'absences, vacances

En option

- situation instantanéetravaux en équipe
- gestion d'activités
- prise des temps pour la gestion de production

Rue du Lac 28 **1800 VEVEY**

Tél. (021) 921 88 33 Fax (021) 921 55 43



Façades métalliques

CH-1762 Givisiez Rue Pierre-Yerly 1/Z.I.2 Tél. 037 / 26 47 72 Fax 037 / 26 32 10

CH-4600 Olten Mühletalweg 22 Tel. 062 / 26 00 10 Fax 062/260011

Les ingénieurs et les architectes universitaires suisses

sans exception!

Les ingénieurs et les architectes universitaires suisses comptent parmi les premiers décideurs dans le secteur de la construction, les bureaux d'étude, les administrations et l'industrie.

Avec «Ingénieurs et architectes suisses» en Suisse romande et «Schweizer Ingenieur und Architekt» en Suisse alémanique, vous êtes certains d'atteindre cette élite!

24 éditions françaises et 48 éditions allemandes par année, et un plan thématique universel autorisent un placement ciblé de vos annonces dans un environnement idéal.

Demandez notre documentation ou un conseil personnalisé.

Un simple appel téléphonique suffit!





L'organe officiel de la Société des ingénieurs et architectes SIA, de l'Association des anciens étudiants EPF/GEP et de l'Association suisse des ingénieurs-conseils ASIC. Organe d'information de l'Association amicale des anciens élèves de l'EPFL (A³E²PL)



IVA AG für internationale Werbung

Mühlebachstrasse 43 8032 Zürich Telefon 01/251 24 50 Telefax 01/251 27 41 Rue Pré-du-Marché 23 1004 Lausanne Téléphone 021/37 72 72 Téléphax 021/37 02 80 Nous sommes mandatés par une Société d'Engineering de renommée internationale pour rechercher

ingénieur sanitaire expert

chargé d'assurer l'expertise technique des projets d'alimentation en eau et assainissement, plans directeurs urbains, régionaux, nationaux et de tous les ouvrages s'y rapportant; responsable de la réalisation de certains projets d'études et de supervision des travaux y compris de leur gestion financière dans le cadre contractuel; chargé de l'élaboration et de la défense d'offres de services.

Nous souhaitons entrer en contact avec des personnes ayant une formation grande école, âgées de 40 ans environ, ayant d'excellentes connaissances d'anglais, riches d'une longue expérience (10 ans) de direction technique dans le domaine des eaux et de la gestion de projet sur des marchés internationaux, aptes à s'expatrier pour de courtes ou moyennes durées.

ingénieur aménagiste hydroélectrique

chargé d'assurer l'expertise technique des projets d'aménagements hydroélectriques et, plus particulièrement, des ouvrages de production d'énergie pour l'ensemble du groupe d'affaires, responsable de la réalisation de certains projets d'études et de supervision des travaux y compris de leur gestion financière dans le cadre contractuel; chargé de l'élaboration et de la défense d'offres de services.

Nous souhaitons entrer en contact avec des personnes répondant au profil du poste précédent, et dotées d'une longue expérience en matière d'aménagements hydroélectriques.

Merci de nous écrire ou de nous téléphoner: la plus absolue discrétion vous est garantie.

BG MANAGEMENT CONSULTANTS SA 8, rue Mont-de-Sion, 1206 Genève. Tél. 022/347 22 88

A VENDRE

Scanner Contex FSS 3012 complet, de 1989, valeur Fr. 17000.– neuf, au plus offrant.

Tél. 021/653 51 61, Ch. Diserens.

A REMETTRE dans la périphérie lausannoise bureau d'ingénieur civil EPFL-SIA

constitué en société par actions, avec d'excellentes références. Ecrire sous chiffre IAS 569 à IVA SA, Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.

ARCHITECTES INGÉNIEURS

CHERCHEZ-VOUS UN LOCAL POUR VOS BUREAUX?

à louer, en plein centre de Lausanne

Locaux commerciaux, deuxième étage, surface de 141 m² modulable et divisible, dont surface de 47 m² pouvant être louée séparément. Locaux clairs et agréables. Entièrement rénovés. Situation calme. Parking dans l'immeuble.

Loyer: **Fr. 240.**– m²/année + charges. Libre tout de suite ou à convenir.

Adresse: Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.

Pour visiter: 021/37 72 72,

Michèle Monnerat, heures de bureau.

Pour compléter notre équipe, nous cherchons un

ingénieur civil EPF ou ETS

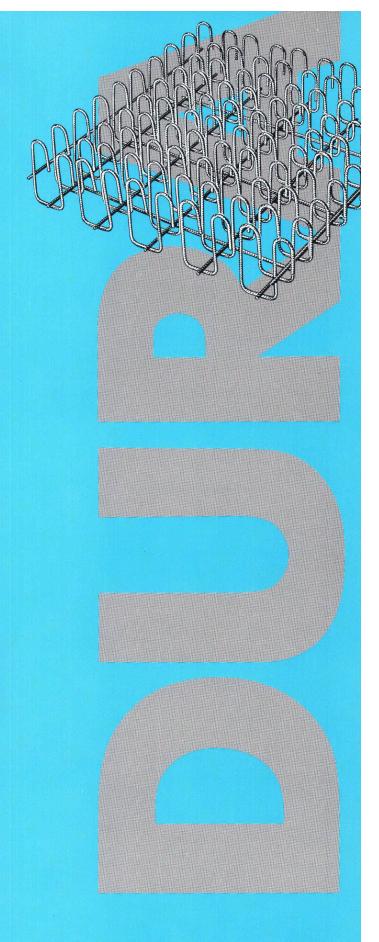
avec quelques années d'expérience dans le domaine de l'assainissement/traitement des eaux, travaux d'endiquement, etc.

Nous offrons un travail indépendant, varié et intéressant, moyens informatiques à disposition, ambiance agréable.

Entrée en service: tout de suite ou à convenir.

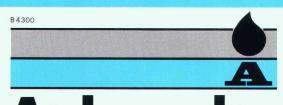
Veuillez adresser votre offre de service sous chiffre IAS 570 à IVA SA, Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.

La technique est une évolution constante «Ingénieurs et architectes suisses» permet de se tenir au courant, et la partie «annonces» fournit également des informations utiles.



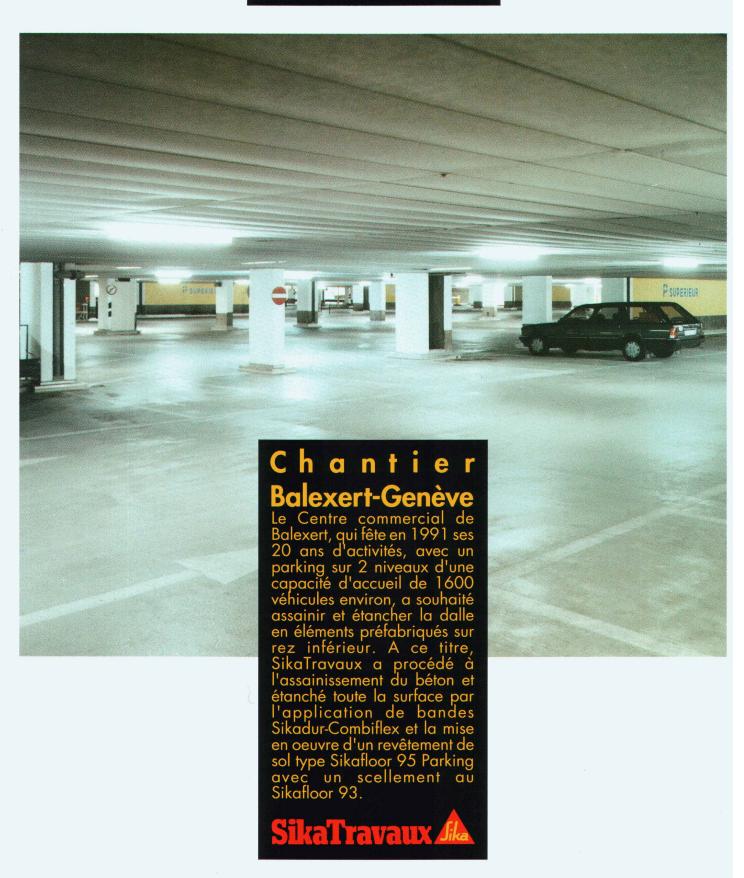
LES INGÉNIEURS N'APPRENDRONT RIEN DE NOUVEAU EN LISANT CES LIGNES.

Car ils reconnaissent cette armature de poinçonnement à toute épreuve. Finalement, c'est un sujet quotidien pour eux. Comme tous les professionnels, ils savent que ce système de poinçonnement fiable s'appelle DURA. Et le nom du fabricant leur est tout aussi familier: F. J. Aschwanden SA, produits spéciaux pour la construction, 3250 Lyss, téléphone 032 84 86 11, fax 032 84 47 42.





L'EXPÉRIENCE DES SPÉCIALISTES.



SIKA SA, 1026 Echandens, rte de la Chocolatière 27, tél. 021/701 24 25, fax 021/701 24 34 Succursales à Aarau, Berne, Cadenazzo, Coire, Lucerne, Meyrin/Satigny, Muttenz, Steg, St-Gall, Zurich